



# Weihnachtsmarkt am 25. November

Lesen Sie mehr auf den Seiten 6/7

## **Bürgerversammlung am 24. November**

Am Montag, 24. November, entscheiden die Wittenbacher Bürger\*innen über das Budget 2026 und über die Schulraumerweiterung.

**Seite 2**

## **Was meinen Kinder und Jugendliche?**

In einem Workshop der 1. Oberstufe am OZ Grünau setzten sich die Schüler\*innen mit ihren Rechten und Anliegen auseinander.

**Seite 3**

Nr. 47 | 20. November 2025

wir  
sind **Wittenbach**

# am Puls

# Bürgerversammlung am Montag, 24. November

## Politische Gemeinde Wittenbach

19.30 Uhr, in der Aula des Oberstufenzentrums  
Grünau

### Traktanden

1. Budget 2026 und Steuerplan 2026
2. Gutachten und Antrag «Schulraumerweiterung im ehemaligen gelben Schulhaus Dorf»
3. Allgemeine Umfrage

Allfällige aus der Mitte der Versammlung gestellte Anträge sind schriftlich einzureichen und dem Versammlungsleiter abzugeben (Art. 39 Gemeindegesetz).

Der Stimmausweis wurde den Stimmberechtigten durch die Post zugestellt.

Fehlende Stimmausweise können bis Montag, 24. November, 18.00 Uhr, bei der Ratskanzlei Wittenbach, nachverlangt werden.

Ratskanzlei |



## Update zu den Jahreszielen

**GEMEINDERAT** Mit den Jahreszielen 2025 legte der Gemeinderat Anfang Jahr die strategischen und operativen Schwerpunkte fest. Sie dienen dem Rat gleichzeitig als Führungsinstrument und als Leitplanke für die Entwicklung der Gemeinde. Der Zielfestlegung vorausgegangen war die Legislaturplanung 2025 bis 2028, welche die Prioritäten in den verschiedenen Bereichen der Gemeinde über einen Zeitraum von vier Jahren umfasst.

Von den ursprünglichen 16 Zielen konnten sechs bereits vollständig abgeschlossen werden. Darunter ist beispielsweise die Lancierung des RegioTickers als offene, digitale Ergänzung zum Mitteilungsblatt «am Puls» oder die Überarbeitung des generellen Entwässerungsplans. Auch der Verbleib der Arbeitsstelle Integration sowie die Überprüfung des Auftrags im Bereich der Tages- und Kinderbetreuung

konnten erfolgreich umgesetzt werden. Die Ziele «Überarbeitung Liegenschaftsstrategie», «Abklärung Platzbedarf Gemeindeverwaltung» und «Mehrjahres-Strassenplanung» sind noch offen, sollen aber bis Ende des Jahres ebenfalls abgeschlossen werden. Die Arbeiten zu fünf Zielen können im Jahr 2025 nicht beendet werden. Eines davon ist die Ortsplanung. Dort kam es seitens der kantonalen Ämter zu Verzögerungen. Die im ersten Quartal 2025 versprochene Rückmeldung traf nicht ein. Bis dato liegt der Gemeinde noch keine Antwort vor. Auch die Überarbeitung der Strategie der Elektrizitätsversorgung Wittenbach ist noch nicht so weit wie geplant. Das Bundesgesetz zur sicheren Stromversorgung mit erneuerbaren Energien ist ein hochkomplexes Thema. Zur Analyse der Chancen und Risiken des Gesetzes für die Elektrizitätsversorgung Wittenbach wird eine externe Fachstelle hinzugezogen.

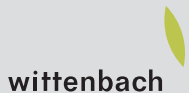
Die noch nicht vollständig umgesetzten Ziele werden jedoch keineswegs zur Seite geschoben. Sie werden neu terminiert und im Januar 2026 in die Liste der Jahresziele 2026 überführt.

Gemeinderat |



11 von 16 Jahreszielen können umgesetzt werden.

Publikationsorgan der Gemeinde Wittenbach  
Erscheint donnerstags in Wittenbach.



Herausgeber:  
Politische Gemeinde Wittenbach  
www.wittenbach.ch, 071 292 21 11

Titelbild: Verkehrsverein Wittenbach

Verlag, Layout, Inserate und Druck:  
Cavelti AG, Gossau  
ampuls@cavelti.ch, 071 388 81 81

Auflage: 5000 Ex. (gedruckt auf 100% Altpapier,  
blauer Engel)

Die aktuellen Inseratarife sowie Erscheinungsdaten sind online unter [www.ampuls-wittenbach.ch](http://www.ampuls-wittenbach.ch) abrufbar.

Redaktionsschluss: Montag, 24. November,  
10.00 Uhr.

Einsendungen (Inserate und Texte)  
an [ampuls@cavelti.ch](mailto:ampuls@cavelti.ch).

# Die Meinung der Kinder und Jugendlichen zählt

**OZ GRÜNAU** Am Mittwoch, 12. November, fand ein besonderer Morgen für alle ersten Klassen statt: Auf Initiative des Kantons St. Gallen und von Lehrpersonen der 1. Klassen setzten sich die Schüler\*innen mit ihren Rechten und Anliegen auseinander.



Der Workshop war Teil des kantonalen Projekts ESKJ (Erneuerung der Strategien im Bereich der Kinder- und Jugendpolitik), das Kinder und Jugendliche im ganzen Kanton gezielt einbezieht. Der Kanton will wissen: Welche Anliegen haben Kinder und Jugendliche heute? Kennen sie ihre Rechte – und wie stark werden diese tatsächlich berücksichtigt? Besonders interessiert die Verantwortlichen, wie Kinder und Jugendliche ihre Lebenswelt in den Bereichen Freizeit, Familie und Schule/Ausbildung erleben. Antworten darauf fehlen bisher auf kantonaler Ebene – obwohl Kinder und Jugendliche gemäss UNO-Kinderrechtskonvention ein Recht auf Information, Anhörung und Mitwirkung haben. Bei einer gemeinsamen Einführung in der Aula erhielten die Schüler\*innen einen Überblick über den Morgen – mit besonderem Fokus auf das Recht auf Beteiligung. Anschliessend arbeiteten die Jugendlichen in drei von Lehrpersonen moderierten Workshops. Dabei tauschten sie sich über ihre Erfahrungen, Wünsche und Ideen zu den vom Kanton vorgegebenen Themen aus. In einer abschliessenden Runde in der Aula wurden die wichtigsten Ergebnisse zusammengetragen. Die Workshops zeigten deutlich, dass Respekt, Mitbestimmung und ein gutes Miteinander für die Jugendlichen zentrale Werte sind.

In allen Lebensbereichen formulierten sie klare Vorstellungen, wie Schule, Freizeit und Familienleben verbessert werden könnten.

## Schule und Ausbildung

Viele Vorschläge betrafen die Gestaltung des Lernalltags: Mehr Bewegung und Sport, längere Pausen und Aktivitäten ausserhalb des Schulzimmers wurden mehrfach genannt. Zudem wünschen sich die Schüler\*innen, bei Regeln und Entscheidungen stärker mitreden zu dürfen – etwa bei der Kleiderordnung (z. B. Trainerhosen im Unterricht), beim Stundenplan oder bei baulichen Veränderungen in der Schule. Auch mehr Pflanzen und selbst gestaltete Dekorationen im Schulhaus wurden vorgeschlagen.

Für bessere Lernbedingungen nannten die Jugendlichen weniger Tests pro Woche, einen späteren Schulbeginn und mehr Gruppenräume. Ein Snackautomat oder mehr Pausensnacks würden den Schulalltag zusätzlich aufwerten.

Ein Anliegen war zudem ein respektvoller Umgang im Schulalltag. Drohungen oder Auslachen sollen keinen Platz haben.

## Freizeit und Betreuung

In ihrer Freizeit wünschen sich die Jugendlichen mehr und vielfältigere Treffpunkte. Bestehende Angebote wie die Badi, der Jugendtreff oder das Jugendopenair sollen erhalten bleiben. Zudem wurde der Wunsch nach längeren Öffnungszeiten für den Jugendtreff sowie nach mehr Trainerinnen und Trainern in den Vereinen geäussert.

Zu den konkreten Ideen gehören ein Skatepark, ein Streetsoccer-Feld, eine Kartbahn, ein Velopark, neue Sportplätze, offene Musikproberäume und öfter offene Turnhallen. Auch ein Zoo wurde vorgeschlagen. Mehr Sitzbänke, Trinkbrunnen und bessere Beleuchtung in Quartieren von Muolen sollen die Freizeit sicherer und angenehmer machen.

## Familie und Wohnort

Im familiären Bereich steht der Wunsch nach mehr gemeinsamer Zeit im Vordergrund – etwa durch Spielabende, Gespräche oder gemeinsame Aktivitäten. Die Jugendlichen wünschen sich mehr Privatsphäre, Mitbestimmung im Alltag (z. B. bei Ferien, Haustieren oder Essen) und dass ihre Meinung ernst genommen

wird. Am Wohnort wünschen sich die Schüler\*innen sichere Strassen, saubere Umgebung und erschwingliche Einkaufsmöglichkeiten. Sie möchten bei Projekten wie neuen Spiel- oder Sportplätzen mitreden können und schlagen die Gründung eines Jugend-

parlaments auf Gemeindeebene vor.

Über alle Themen hinweg zeigte sich ein gemeinsames Anliegen: Kinder und Jugendliche wollen gehört, ernst genommen und beteiligt werden.

Ihre Ideen werden an den Kanton weitergegeben und sollen einen Beitrag zu einer kinder- und jugendgerechten Zukunft sein!

Mariangela Eggmann |

«Die Workshops zeigten deutlich, dass Respekt, Mitbestimmung und ein gutes Miteinander für die Jugendlichen zentrale Werte sind.»



wir sind  
**Wittenbach**

## Zauberwald – ein Erlebnis für die ganze Familie

Die Schüler\*innen der Primarschule Wittenbach, Schulkreis Steig, gestalten dieses Jahr einen besonderen Weg im Wald. Der Spazierweg ist etwa 1,5 Kilometer lang. Unterwegs können Gross und Klein viele kreative und schöne Überraschungen entdecken. Dieses Jahr begegnen Sie im Wald auch Pettersson und Findus.



**Start:** Bei der Wettertanne, beim Spielplatz St. Konrad  
**Ende:** Bei der Feuerstelle, an der Alten Konstanzerstrasse

Der Weg ist vom 30. November bis 27. Dezember geöffnet. Ab 17.00 Uhr wird er jeden Abend beleuchtet. Wir empfehlen, eine Taschenlampe

mitzunehmen. So können Sie noch mehr im Zauberwald entdecken.

### Adventssonntage im Zauberwald

An den Adventssonntagen gibt es bei der Familien-Feuerstelle Zil warme Getränke. Von 17.00 bis 20.00 Uhr schenken Mina Bünter und ihr Team Punsch und Glühwein aus. Es gibt feierliche Musik, und alle sind eingeladen mitzusingen.

#### 30. November:

Der Samichlaus kommt (ab 17.30 Uhr)

#### 7. Dezember:

Pan Pipers Wittenbach spielen (ab 17.30 Uhr)

#### 14. Dezember:

Gemeinsames Singen mit U. Bischoff (ab 17.30 Uhr)

#### 21. Dezember:

Kinder der Schule für Musik spielen Ukulele (ab 17.30 Uhr)

Der Zauberwald freut sich auf viele Besucherinnen und Besucher.

Wir wünschen allen eine schöne Adventszeit!

Primarschule Wittenbach |

## Wir suchen Sie

Die Gemeinde Wittenbach bietet eine Stelle als Stv. Leiter\*in Steueramt 100 Prozent an. Das ausführliche Stelleninserat finden Sie auf [www.wittenbach.ch](http://www.wittenbach.ch) oder direkt mittels QR-Code. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.



## Weihnachtsbaum gefunden

**WEIHNACHTSBAUM** Für den Christbaum, der auch in diesem Jahr auf dem Zentrumsplatz für weihnachtliche Stimmung sorgt, ist eine passende Tanne gefunden worden. Den Schmuck für den Weihnachtsbaum werden in diesem Jahr die Schüler\*innen der Primarschule Sonnenrain gestalten.

Bauverwaltung |

## de Samichlaus chunt !

Auch dieses Jahr freut sich die Nikolausgruppe des Feuerwehrverein Wittenbach darauf, Familien in unserem Gemeindegebiet besuchen zu dürfen und möchten so die Vorfreude auf die kommende Weihnachtszeit bringen.

Falls Sie am 6. oder 7. Dezember einen Besuch des Nikolaus und seines Begleiters wünschen, melden Sie sich bitte bis zum 26. November bei uns.

Beat Zimmermann  
 079 420 91 24  
[st.nikolaus@fwwh.ch](mailto:st.nikolaus@fwwh.ch)



An- und Abmeldungen Musikunterricht der Schule für Musik Wittenbach Berg Muolen Häggenschwil für das 2. Semester 2025/2026 (Februar bis August 2026)



### An-, Um- und Abmeldeschluss: 30. November 2025

Die entsprechenden Formulare sind zum Download auf der Website bereit. [www.schulefuermusik.ch](http://www.schulefuermusik.ch)

#### Bitte beachten Sie

Wenn bis zu diesem Datum keine schriftliche Abmeldung erfolgt, gelten die Schüler\*innen für ein weiteres Semester als angemeldet.



#### Schule für Musik

Grünaustrasse 2, 9300 Wittenbach,  
 071 292 10 50, [info@schulefuermusik.ch](mailto:info@schulefuermusik.ch)



# Wittenbach wird sanft umhüllt vom Nebel

Im November 2025



Bilder: © Ueli Bächtold



## JEWELNS MITTWOCH

**Seniorenturnen** ■ Singsaal Schulhaus Kronbühl ■ Pro Senectute Gossau & St. Gallen Land ■ 9–10 Uhr ■ [www.sg.prosenectute.ch](http://www.sg.prosenectute.ch)

## JEWELNS MITTWOCH

**Mütter- und Väterberatung: Die ersten Lebensjahre umfassend begleitet** ■ Familienwerk ■ Ostschweizer Verein für das Kind ■ vormittags und nachmittags ■ [www.ovk.ch](http://www.ovk.ch)

## NOVEMBER

### SAMSTAG, 22. NOVEMBER

**13. Badminton-Mannschafts-Plauschturnier** ■ Sporthalle Sonnenrain ■ Badmintonclub Wittenbach ■ 13–21.30 Uhr, ca. 20.30 Uhr mit Fondueplausch ■ [www.bcwittenbach.ch](http://www.bcwittenbach.ch)

**einfach so... oder verspielt?!** ■ zeit-raum weisses Schulhaus Dorf ■ zeit-raum-wittenbach ■ 14–17 Uhr ■ [www.zeit-raum-wittenbach.ch](http://www.zeit-raum-wittenbach.ch)

### SONNTAG, 23. NOVEMBER

**Klassik-Matinée «Jens Stibal»** ■ Schloss Dottenwil ■ IG Schloss Dottenwil ■ 11–17 Uhr ■ [www.dottenwil.ch](http://www.dottenwil.ch)

### MONTAG, 24. NOVEMBER

**Bürgerversammlung Gemeinde** ■ 19.30 Uhr ■ Aula OZ Grünau ■ Gemeinde

### DIENSTAG, 25. NOVEMBER

**Treffpunkt 60plus** ■ Café Bits ■ 60plus Wittenbach ■ 9.30 Uhr ■ [www.60plus-wittenbach.ch](http://www.60plus-wittenbach.ch)

### Weihnachtsmarkt Wittenbach

Alte Dorfstrasse ■ Verkehrsverein Wittenbach ■ 16–21 Uhr ■ [www.verkehrsvereinwittenbach.ch](http://www.verkehrsvereinwittenbach.ch)

### DONNERSTAG, 27. NOVEMBER

**Hypnose-Vortrag** ■ Gasthaus Hirschen ■ 19–20 Uhr ■ [www.yogaambodensee.ch](http://www.yogaambodensee.ch)

### SONNTAG, 30. NOVEMBER

**Urnenabstimmung** ■ Gemeinde

**Kerzenziehen mit der Pfadi Peter & Paul** ■ Schloss Dottenwil ■ IG Schloss Dottenwil ■ 10–17 Uhr ■ [www.dottenwil.ch](http://www.dottenwil.ch)

### Adventskonzert Gospelchor

**Wittenbach** ■ Kirche Vogelherd ■ Gospelchor Wittenbach ■ 17–18.30 Uhr ■ [www.gospel-wittenbach.ch](http://www.gospel-wittenbach.ch)

### Adventssonntage im Zauberswald

Feuerstelle Zil ■ Team Bünter ■ 17–20 Uhr

## DEZEMBER

### MONTAG, 1. DEZEMBER

**leserei im zeit-raum – Urs Faes: Sommerschatten** ■ zeit-raum, ehemaliges weisses Schulhaus Dorf ■ zeit-raum-wittenbach ■ 19 Uhr ■ [zeit-raum-wittenbach.ch](http://zeit-raum-wittenbach.ch)

### DIENSTAG, 2. DEZEMBER

**Jass-Turnier** ■ Bits Café & Bar ■ 13.30–17 Uhr ■ [info@bits-cafebar.ch](mailto:info@bits-cafebar.ch)

### MITTWOCH, 3. DEZEMBER

**musik im zeit-raum: Franz Liszt – aus seinem Leben und Schaffen** ■ zeit-raum, ehemaliges weisses Schulhaus Dorf ■ zeit-raum-wittenbach ■ 19 Uhr ■ [zeit-raum-wittenbach.ch](http://zeit-raum-wittenbach.ch)



VerkehrsVereinWittenbach

**32. Wittenbacher**

# **Weihnachtsmarkt**

**Dienstag, 25. November 2025**

**an der Dorfstrasse**

Öffnungszeiten Marktstände 16.00 - 21.00 Uhr

Samichlaus und Schmutzli 17.30 - 19.00 Uhr

Rahmenprogramm ab 16.15 Uhr

90 Marktstände zu entdecken

Ausstellerinnen und Aussteller präsentieren an weihnächtlich gestalteten Ständen Geschenke und andere überraschende Sachen für Gross und Klein.

An verschiedenen Ständen ist für Speis und Trank in unterschiedlichen Varianten bestens gesorgt.



## Rahmenprogramm

- **Lichtermeer** in der Kirche St.Ulrich (durchgehend)
- **Schlangenbrot** backen vor der Kirche St.Ulrich (durchgehend)
- **Drehorgelspieler** 16.45 – 19.45 Uhr (Marktareal)
- **Adventliches Basteln für Kinder** im Ulrichsheim 17.00 – 19.00 Uhr
- **Geschichten in der Kapelle** 17.00 – 20.00 Uhr
- **Alphornbläser** vor der Kapelle 17.15 Uhr
- **Samichlaus** vor der Schreinerei Wahsel 17.30 – 19.00 Uhr
- **Alphornbläser** vor der Kapelle 17.45 Uhr
- **Panflötenchor «Pan-Pipers»** vor dem alten Schulhaus 18.30 Uhr
- **Jagdhornbläser** vor dem alten Schulhaus 19.00 Uhr



### **Folgende Firmen und Restaurants unterstützen den Wittenbacher Weihnachtsmarkt.**

Elektro Bernhardsgrütter AG Wittenbach \* Maschinencenter Wittenbach Lömmenschwil  
Verlag Cavelti AG Gossau \* Stefan Schnell Gartenpflege Wittenbach \* Pizzeria Arrabbiata Wittenbach  
RE-STEEL GmbH Wittenbach \* Stefan Müggler Bauspenglerei GmbH  
Cafeteria Time GmbH Wittenbach \* Brauerei Schützengarten AG St. Gallen  
Max Schetter AG Wittenbach \* Eigenmann AG Wittenbach DACH SOLAR SANITAER HEIZUNG  
Bäckerei-Konditorei Mock Engelburg/Wittenbach \* PP Autotreff AG Wittenbach  
HIRSCHEN-METZG Waldkirch \* Vinato Wittenbach Restaurant & Events  
Restaurant Isebähni Wittenbach Bahnhof \* Rest. Sonne Unterlöhren \* Oedenhof Drogerie Wittenbach  
Landgasthof Adler Bernhardzell \* Bits Café & Bar Wittenbach \* ROLI WILLI GmbH Wittenbach  
Mosterei Möhl AG Arbon \* Restaurant Sonnental "Gift" Wittenbach  
Festzeltvermietung Zimmermann Wittenbach \* Restaurant Bäche Wittenbach  
Nonna's Chässchnitten Schärer Jvana \* Fondüestübli Heldswil Erich Bischof  
AXA Christian Arpagaus Wittenbach \* Restaurant Hirschen Muolen  
Walo Bertschinger AG Ostschweiz/Goldach \* Wildi Malergeschäft GmbH Wittenbach/St.Gallen  
Garage Kaufmann AG Wittenbach \* Restaurant Erlenholz Wittenbach  
Wirtschaft zum Ochsen D. Mischler Lömmenschwil

**Der Verkehrsverein Wittenbach dankt allen Sponsoren für Ihre Unterstützung.**

## Katholische Kirche

# Weihnachtspäckliaktion: Abgabe Warenspenden

Beim Weihnachtspäckli stand in der Migros Teufen konnten Firmlinge, Religionsschüler\*innen und Konfirmanden bereits etliche Warenspenden eifrig entgegennehmen. Firmlinge packen nun in Wittenbach Weihnachtspäckli für bedürftige Kinder und Erwachsene in Osteuropa. **Gebrauchte Schultaschen, neuwertige kleine Spielsachen, Warenspenden und Weihnachtspäckli** mit dem Inhalt der Packliste können am:

**Freitag, 21. November, von 17.00 bis 18.00 Uhr, in St. Konrad** im Untergeschoss abgegeben werden. Wir freuen uns sehr, wenn Sie diese Aktion unterstützen. Herzlichen Dank! Ihre Hilfe kommt an!

**Bei Fragen:** Markus Otto,  
076 834 10 59, m.otto@alkon.ch

## Das Paket für Kinder:

- Schokolade
- Biskuits
- Süssigkeiten  
(Bonbons, Gummibärchen etc.)
- Zahnpasta
- Zahnbürste (in Originalverpackung)
- Seife (in Alufolie gewickelt)
- Shampoo (Deckel mit Scotch verklebt)
- Zwei Notizhefte oder -blöcke
- Kugelschreiber
- Bleistift und Gummi
- Mal- oder Filzstifte
- Zwei bis drei Spielzeuge wie Puzzle, Seifenblasen, Stofftiere, Spielauto etc.
- Evtl. Socken, Mütze, Handschuhe, Schal

## Das Paket für Erwachsene:

- 1 kg Mehl, Reis, Zucker, Teigwaren
- Schokolade
- Biskuits
- Kaffee (gemahlen oder instant)
- Tee
- Zahnpasta und Zahnbürste  
(in Originalverpackung)
- Seife (in Alufolie gewickelt)
- Shampoo (Deckel mit Scotch verklebt)
- Schreibpapier
- Kugelschreiber
- Evtl. weitere Artikel wie Ansichtskarten, Kerze, Streichhölzer, Socken, Mütze, Handschuhe, Schal, Schnur etc.

## «The Chosen»

Die aussergewöhnliche Jesus-Serie wird aufgeführt.

**Mittwoch, 26. November, um 19.30 Uhr, im Vereinslokal Muolen**

### Folge «Spannungen»

Anschliessend Austausch



Bild: © The Chosen Inc.

## Grosse Zustimmung zur Vereinigung

Die Stimmberechtigten der Katholischen Kirchgemeinden Häggenschwil, Muolen und Wittenbach haben am 16. November mit grossem Mehr die Grundsatzabstimmungen zur Vereinigung der Kirchgemeinden angenommen.

### Häggenschwil

186 Ja, 1 Nein  
Stimmbeteiligung 36,15 Prozent

### Muolen

111 Ja, 24 Nein  
Stimmbeteiligung 32,07 Prozent

### Wittenbach

431 Ja, 21 Nein  
Stimmbeteiligung 18,92 Prozent

Die Kirchenverwaltungsräte sind sehr erfreut über den Ausgang der Abstimmungen und danken für das Vertrauen. Sie werden nun die weiteren Schritte zur Vereinigung einleiten.

*Die Kirchenverwaltungsräte  
Häggenschwil, Muolen und Wittenbach*



Bilder: © Markus Otto



Bilder von der Weihnachtspäckliaktion in Teufen.

## Katholische Kirche

### Taufe anmelden: Wie geht das?

#### Ganz einfach:

Melden Sie sich bei Christian Leutenegger: Per E-Mail, telefonisch oder per WhatsApp. So können wir die Möglichkeiten bezüglich Termin oder Ort direkt klären.



#### Die einzelnen Schritte

1. Wir legen den Termin und den Ort fest. In der Regel wird ein Termin an einem Sonntagvormittag gewünscht, oder dann oft auch an einem Samstag. Sehr schön ist es auch, wenn die Taufe integriert ist in einen Gottesdienst mit der Gemeinde. Neben der Ulrichs- und Konradskirche ist auch die Nepomukkapelle ein beliebter Taufort in unserer Pfarrei. In der Winterzeit ist die Kapelle aber nicht in Betrieb, da sie ungeheizt ist.

2. Für ein Taufgespräch besuche ich Sie zu Hause. So kann ich Sie persönlich kennenlernen. Wir füllen das Anmeldeformular aus. Und im Gespräch können wir unter anderem auch den Ablauf und die Gestaltung der Feier besprechen. Dieser Termin findet etwa zwei bis vier Wochen vor dem Taufdatum statt.

3. Feier der Taufe

#### Unsicher? Taufen, ja oder nein?

Auch darüber können wir uns gerne unverbindlich austauschen.

Ist die Taufe die richtige und passende Form? Oder wäre eine Segnung ohne Taufritual den Umständen besser angepasst?

Oder Sie kommen zum Schluss, dass eine kirchliche Feier doch nicht infrage kommt.

Wichtig ist, dass Sie für sich eine ehrliche Antwort finden.

*Christian Leutenegger*

Weitere Taufspender:  
Pater Albert und Pater Leszek

### EUCHARISTIEFEIER IN ST. KONRAD AM SONNTAG, 23. NOVEMBER, UM 10.45 UHR

Kollekte für die katholischen Gymnasien im Bistum

#### Wir halten Gedächtnis für

- Hedi Eberle-Strässle
- Eugen Gerster
- Bruno Eberle-Romer
- Daniel Josef Germann



Pfarrei St. Ulrich und St. Konrad Wittenbach

#### Pfarreibeauftragter

Christian Leutenegger, Telefon 076 420 42 41,  
E-Mail: c.leutenegger@altkon.ch

#### Sekretariat (Dorfstrasse 24)

Öffnungszeiten Mo–Do: 9.00–11.00 Uhr  
Susanne Humbel-Gann, Telefon 071 298 30 20,  
E-Mail: pfarramt.wittenbach@altkon.ch

#### Sozialdienst (Dorfstrasse 24)

Christian Mannale, Telefon 071 298 30 70  
E-Mail: c.mannale@altkon.ch

#### Mesmer\*in St. Ulrich (Dorfstrasse 24)

Gaby und Kurt Merz  
Telefon 071 298 26 06 oder 079 622 74 99

#### Mesmer St. Konrad (Weidstrasse 7)

Ivo Garic, Telefon 079 757 51 39

Die Adressen aller Mitarbeitenden finden sich unter der Rubrik «Kontakte» auf [www.altkon.ch](http://www.altkon.ch)

[www.altkon.ch](http://www.altkon.ch)

[www.facebook.com/sanktulrich.sanktkonrad](https://www.facebook.com/sanktulrich.sanktkonrad)

### Weihwasser ins Gefängnis

Bei den rund 50 Insass\*innen im Regionalgefängnis Altstätten sind die Bedürfnisse in Bezug auf die Seelsorge sehr unterschiedlich, je nach persönlichem Hintergrund, je nach Kultur, Religion oder Konfession.

Die einen wollen einfach schwatzen, andere wünschen sich ein Gebet, wollen gemeinsam in der Bibel lesen. Oder sie möchten, dass ich einen Rosenkranz, die Kommunion oder das Krankenöl für eine Salbung dabei habe.

Eben ist per Post ein Paket mit 100 Weihwasserfläschli aus Kunststoff angekommen (Glas ist im Gefängnis nicht erlaubt). So kann ich nun immer einige Fläschli mitnehmen und abgeben, wo Bedarf danach ist.

Gefüllt mit dem Weihwasser vom Ulrichsberg Wittenbach.

*Christian Leutenegger*



[www.ampuls-wittenbach.ch](http://www.ampuls-wittenbach.ch)



## Katholische Kirche

## Termine

**Donnerstag, 20. November**

- 08.00 Uhr Frauengemeinschaft: Treffpunkt beim Parkplatz St. Konrad für die Führung bei Hongler Kerzen in Altstätten
- ★ 09.00 Uhr Eucharistiefeier, St. Konrad
- 17.00 Uhr Rosenkranz, St. Ulrich
- 19.30 Uhr Kirchenchorprobe, Ulrichsheim

**Freitag, 21. November**

- 17.00 – Weihnachtspäckliaktion: Abgabe von
- 18.00 Uhr Warenspenden, St. Konrad

**Samstag, 22. November**

- ★ 18.30 Uhr In Muolen: Eucharistiefeier, Gestaltung: Pater Leszek Suchodolski
- ★ 19.30 Uhr Ökumenische Church-Night (siehe Ökumene) in St. Ulrich mit der crossPoint-Band, Gestaltung: Sonja Billian, Monica Thoma, Alice Oswald, Tschiggo Frischknecht und Team

**Sonntag, 23. November – Christkönigssonntag**

- ★ 09.00 Uhr In Häggenschwil: Eucharistiefeier, Gestaltung: Regula Loher, Eva Hildebrandt und Pater Albert Schlauri
- ★ 10.45 Uhr Eucharistiefeier in St. Konrad mit Taufe von Shelby Ernesto Müller, Taufferinnerung der Erstkommunionkinder, Gestaltung: Markus Otto, Isabella Kellenberger und Pater Albert Schlauri

**Dienstag, 25. November**

- Ab 16 Uhr Weihnachtsmarkt an der Dorfstrasse, Wittenbach

**Mittwoch, 26. November**

- 15.45 Uhr K-Treff, Einkaufen für Fr. 1.– mit Terminkarte, evang. Kirchenzentrum Vogelherd
- 19.00 Uhr Rosenkranz, St. Konrad
- 19.30 Uhr Im Vereinslokal Muolen: «The Chosen», Filmabend zur aussergewöhnlichen Jesus-Serie mit der Folge «Spannungen», anschliessend Austausch

**Donnerstag, 27. November**

- ★ 09.00 Uhr Eucharistiefeier, St. Konrad
- 17.00 Uhr Rosenkranz, St. Ulrich
- 19.30 Uhr Kirchenchorprobe, Ulrichsheim

## Ökumene

## Kirche Kunterbunt: frech, wild und wundervoll!

Erstmals fand eine Kirche Kunterbunt in St. Konrad statt. Und zur Premiere gab es ein üppiges Willkommen mit Schoggiherzli, Kindersekt, Sirup und frischem Zopf. Nach einem kurzen Auftakt in der Kirche, wo wir die Erzählung von Jesus und dem Zöllner Zachäus kennenlernten, vertieften wir die Geschichte in verschiedenen Ateliers, wo es um Themen wie Gastfreundschaft, Einladungen, Klein und Gross, Hinaufklettern oder Ärger/Wut ging.

Kurz vor Mittag trafen wir uns nochmals zu einer kurzen Feierzeit in der Kirche, bevor wir gemeinsam einen warmen Zmittag mit Dessert genossen.

**Die nächste Kirche Kunterbunt ist am Sonntag, 7. Dezember, von 9.30 bis 13.00 Uhr im Vogelherd (evang. Kirche)**

Christian Leutenegger |



Für Klein und Gross, generationenübergreifend!



Im Glockenturm.



Feierzeit... ganz wild!



Hochklettern zum Turm der Konradskirche.



Basteln, rätseln, spielen in unterschiedlichen Ateliers.

## Ökumene

### Wie möchte ich sterben?

Mit dieser Frage eröffnete Ute Latuski – Ramm von der Fachstelle BILL\* ihren Vortrag zur Frage nach dem selbstbestimmten Sterben. Vielleicht hat man sich persönlich noch nicht gerade mit diesem Thema beschäftigt. Aber wohl alle, die an diesem Vortragsabend dabei waren, scheint die Frage irgendwie umzutreiben.



Ökumenischer Vortragsabend in St. Konrad.

Ute Latuski konnte aufzeigen, welche ganz unterschiedlichen Aspekte und Fragestellungen sich beim Thema vom selbstbestimmten Sterben auftun. Der Mensch der heutigen Zeit hält die Autonomie einerseits hoch. Diese Autonomie ist aber nicht absolut und sie kann sich auch ganz unterschiedlich konkretisieren, je nach den persönlichen Umständen, den eigenen Werten (Ethik), der persönlichen Prägung... Die Autonomie hat auch klare Grenzen, die z. B. durch das Gesetz oder die medizinischen Möglichkeiten vorgegeben sind. Dazu gehört auch, dass wir in ein Beziehungsnetz eingebunden sind und unsere Entscheidungen nicht nur uns allein angehen, sondern auch andere Menschen (mit-)betreffen.

Ebenfalls bedenkenswert: Autonomie ist ein hohes Gut. Aber es kann sein, dass am Lebensende andere Werte wichtiger werden, wie Liebe, Identität, Trost, Bindung, Einbeziehung, Beschäftigung.



Werte können sich im Laufe des Lebens verändern. Anregend dazu: Blume der Grundbedürfnisse von Menschen mit Demenz nach Tom Kitwood.

#### Wie möchte ich leben?

Diese Frage stand am Schluss des Abends. Und bildete die Klammer zum Einstieg.

Eine Fülle von Anregungen zum selbstbestimmten Sterben wurden den Zuhörenden mitgegeben, die bei eigenen Überlegungen weiterhelfen können. Solche persönlichen Antworten werden sicher ganz unterschiedlich ausfallen. Aber etwas Gemeinsames bleibt: Die Antwort auf die Frage, ob selbstbestimmtes Sterben möglich ist, lautet in jedem Fall: Ja.

Christian Leutenegger |

#### Abschluss von Trauer-Treff Input

Der Vortrag am 13. November war der letzte in einer ganz vielfältigen Reihe. Zwei Mal pro Jahr organisierte ein ökumenisches Team in den letzten Jahren einen Abend rund um Themen wie Sterben, Loslassen, Trauern ...

#### Was da alles war ...

Da standen einmal die Kunst bzw. unterschiedliche Gemälde im Zentrum. Dann war ein Spitalseelsorger zu Gast. Es gab einen Filmabend oder der Hospizdienst stellte sich vor. Eine Geschichtenerzählerin näherte sich dem Sterben und dem Tod von einer erzählerischen Seite. Eine Ritualberaterin zeigte uns Rituale zu Tod,

Trennung und Verlust. Ein Sozialarbeiter berichtete von seinen Begegnungen und Gesprächen mit Menschen, die vor dem Tod stehen, und wie diese mit den Schritten ins Ungewisse umgehen. Ein Psychiater erklärte, wie es gelingen kann, aussergewöhnliche Ereignisse zu bewältigen. Und einmal waren wir sogar zu Fuss unterwegs, wo ein Künstler und eine Künstlerin uns ihre Kunstwerke auf den beiden Wittenbacher Friedhöfen erläuterten und wir spezifisch evangelische und katholische Bräuche und Rituale rund um den Tod kennenlernten.

#### Dank an Monika Hutter

Ein herzliches Dankeschön an dieser Stelle an Monika Hutter, die das ökumenische Team mit ihrem Engagement immer wieder dazu antrieb, am Thema dranzubleiben. Sie hat viele Ideen eingebracht und auch immer wieder ihre Kontakte spielen lassen.

Christian Leutenegger |

#### \*Ökumenische Fachstelle BILL

Die ökumenische Fachstelle «Begleitung in der letzten Lebensphase» (BILL) bietet seit vielen Jahren Kurse für Menschen an, die Angehörige oder ihnen Nahestehende in Phasen schwerer Krankheit oder am Lebensende begleiten. Sie vermittelt Wissen in Vorträgen rund ums Thema und steht für Beratung zur Verfügung. Ergänzend zur Kursarbeit koordiniert die BILL die «Letzte-Hilfe-Kurse» für die Region, vernetzt sich mit Palliative Care, Seelsorge und weiteren Fachgruppen.

Die Angebote von BILL stehen jedem Menschen offen – unabhängig von seiner Konfession, Religion oder Weltanschauung. BILL ist in der christlichen Tradition beheimatet und wird von den beiden Landeskirchen des Kantons sowie vom Bistum St. Gallen getragen.

[www.bill-sg.ch](http://www.bill-sg.ch)



[www.ampuls-wittenbach.ch](http://www.ampuls-wittenbach.ch)



## Ökumene

# Ökumenische Church-Night

Samstag, 22. November,  
kath. Kirche St. Ulrich, Wittenbach



Zum ersten Mal findet die Church Night in der katholischen Kirche St. Ulrich statt. Mit farbigem Licht, gemütlichen Sitzcken und Dekoration zum Thema haben wir die barocke Kirche einladend gestaltet. Im Zentrum steht der Bandgottesdienst mit der crossPoint-Band, welche auch im Dom St. Gallen Gottesdienste begleitet. Dieses Jahr gehen wir auf das Thema «Stop – Focus – Go» ein.

Die Bar mit Getränken und Snacks sowie Feuerschale, Marshmallows, Schlangenbrot und Fotobox laden ein, um miteinander ins Gespräch zu kommen.

Die Church-Night ist ein etwas anderer **Gottesdienst für alle Generationen**. Wir freuen uns auf einen stimmungsvollen Abend mit Jung und Alt.

19.30 Uhr – Türöffnung

20.00 Uhr – Beginn Gottesdienst

zum Thema «Stop – Focus – Go» begleitet von der crossPoint-Band

ab 21.00 Uhr – Gemeinschaft und Musik

*Sonja Billian, Monica Thoma, Alice Oswald,  
Tschiggo Frischknecht und Team*

wir sind  
**Wittenbach**

## Evangelische Kirche

# Adventsabend «Fürchte dich nicht!»

Dienstag, 2. Dezember, 19.30 Uhr,  
Kirche Vogelherd, Wittenbach

### Engel – Boten Gottes

Bilder, Musik, Gedanken und anschliessendes Zusammensein im KIZ. Das Vorbereitungsteam freut sich über Ihr Dabeisein.

**Informationen:** Rita Wurzer,  
071 290 16 91, riwurzer@bluewin.ch



# Gottesdienst am Ewigkeitssonntag

Am Sonntag, 23. November, laden wir um 10.00 Uhr in der Kirche Vogelherd herzlich ein zum **Gottesdienst am Ewigkeitssonntag, mit festlicher Musik: Es wird die Kantate «Lass, Fürstin, lass noch einen Strahl» von Johann Sebastian Bach gespielt; Vokalensemble «con passione» – Instrumentensemble mit historischen Instrumenten, diverse Solisten, musikalische Leitung: Kantor Lukas Bolt.**



Der November ist der Monat des Gedenkens. Den Abschluss bildet traditionell der Totensonntag, der Gedenktag der evangelischen Christen für die Verstorbenen. Die Kirche selbst spricht lieber vom Ewigkeitssonntag und nimmt damit Bezug auf den Glauben an Auferstehung und ein ewiges Leben. Der Ewigkeitssonntag ist der letzte Sonntag des zu Ende gehenden Kirchenjahres; das neue beginnt jeweils eine Woche später am ersten Adventssonntag.

Im Gottesdienst am Ewigkeitssonntag wollen wir unserer Gemeindeglieder gedenken, die im vergangenen Kirchenjahr verstorben sind, und für jedes von ihnen eine Kerze anzünden; denn das ewige Licht möge ihnen leuchten.

**Pfr. Bruno Ammann** |

# Seniorenachmittag

### «Chance for Children»

Die Organisation unterstützt seit 1999 Strassenkinder und ihre Familien in Ghana, damit sie bessere Zukunftsperspektiven haben. Die Referentin Daniela Rüdüsüli kommt aus Gommiswald. Sie ist Mitbegründerin und Leiterin der Organisation Chance for Children, lebt mit ihrem Mann in Accra und berichtet aus ihrer täglichen Arbeit. [www.chance-for-children.org/de](http://www.chance-for-children.org/de) Anschliessend gibt es einen Zvieri und gemütliches Beisammensein.

Aus organisatorischen Gründen ist eine Anmeldung bis zum 21. November erwünscht. Spontane Besuche sind auch immer möglich.

**Achtung:** Datum im Jahresflyer (18. November) ist nicht korrekt.

**Wann:** Dienstag, 25. November, 14.30 Uhr

**Wo:** evang. Kirchenzentrum Vogelherd

**Informationen und Anmeldung:** Irene Märki  
071 298 35 69, irene.maerki@bluewin.ch



## Evangelische Kirche

## Herzlichi Iladig zum Chilemüüsli

**Mittwoch, 26. November, 14.15 bis 16.30 Uhr**

Chumm doch au is Chilemüüsli. De Sam und d'Julia suchen Freunde. Freunde, die mit ihnen lachen, singen, tanzen, basteln und Geschichten hören. Wir würden uns riesig freuen auf deinen Besuch. Für Kinder von 2 bis 6 Jahren im KIZ (UG) Vogelherd Wittenbach.

## Anmelden

Über [www.tablat.ch/veranstaltung/35838](http://www.tablat.ch/veranstaltung/35838)  
oder untenstehendem QR-Code.  
Platzzahl ist beschränkt.

## Informtionen

Manuela Huber, 079 378 09 30



## Termine

**Donnerstag, 20. November**

14.00 Uhr Nähcafe «etwas» Raum für Ideen

**Freitag, 21. November**

07.45 Uhr Gemeinsames Gebet am Morgen

16.30 Uhr Andacht im Kappelhof, Pfr. B. Ammann

**Samstag, 22. November**

13.30 Uhr Jungschar Wittenbach

linda.frischknecht v/o Zora

19.30 Uhr Ökumenische Church-Night

kath. Kirche St. Ulrich Wittenbach

Türöffnung: 19.30 Uhr,

Bandgottesdienst 20.00 Uhr

Eintritt frei – Kollekte

**Sonntag, 23. November**

- ★ 10.00 Uhr Gottesdienst am Ewigkeitssonntag,  
Pfr. B. Ammann, musikalische Leitung:  
Kantor Lukas Bolt

**Montag, 24. November**

14.00 Uhr Kein Kafi-Treff

**Dienstag, 25. November**

14.30 Uhr Seniorennachmittag «Chance for Children»;

Referentin: Daniela Rüdüsüli,

Leiterin der Organisation Chance for Children

**Mittwoch, 26. November**

14.15 Uhr Chilemüüsli, mit Anmeldung

Manuela Huber, 079 378 09 30

15.45 Uhr K-Treff, Einkaufen für Fr. 1.– mit Terminkarte

M. Thoma, 071 298 40 13

**Donnerstag, 27. November**

13.30 und Adventskranz- Kurs im KIZ,

18.30 Uhr Kontakt: Judith Hersche,

Kosten: 40 Franken für Grünmaterial  
und Kursleitung

14.00 Uhr Nähcafe «etwas» Raum für Ideen

## Pfarramt

Pfarrer Bruno Ammann, 071 298 40 10,  
[bruno.ammann@tablat.ch](mailto:bruno.ammann@tablat.ch)

## Sozialberatung

Monica Thoma, 071 298 40 13,  
[monica.thoma@tablat.ch](mailto:monica.thoma@tablat.ch)

## Mesmerin

Magda Nessi, 071 298 40 14,  
[magda.nessi@tablat.ch](mailto:magda.nessi@tablat.ch)

## Religionsunterricht

Susy Zublasing, 071 298 51 79

## Kinder/Jugend/Familie

Tschiggo Frischknecht, 071 298 40 42,  
[tschiggo.frischknecht@tablat.ch](mailto:tschiggo.frischknecht@tablat.ch)

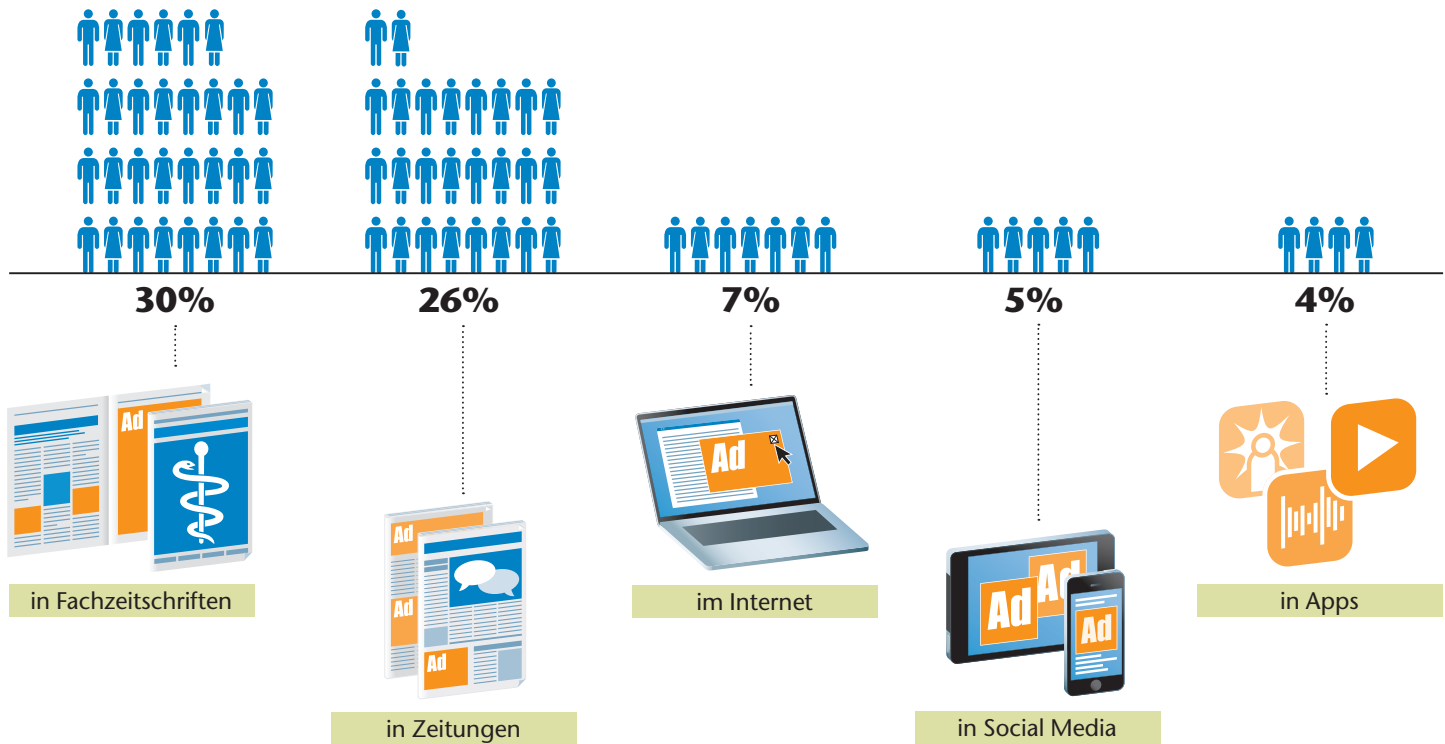
[www.tablat.ch](http://www.tablat.ch) | [www.ju-ki.ch](http://www.ju-ki.ch)

[www.youngpower.ch](http://www.youngpower.ch)

[www.jungschar-wittenbach.ch](http://www.jungschar-wittenbach.ch)

# Werbung genießt im Print hohe Glaubwürdigkeit

Anteil Personen, die Werbung in den aufgeführten Medien als glaubwürdig empfinden (Schweizer Bevölkerung ab 14 Jahren)



SCHWEIZER MEDIEN

am Puls

Quelle: WEMF MACH Consumer 2021

Kontakt für Ihr Inserat: Cavelti AG, Gossau, Telefon 071 388 81 81, [ampuls@cavelti.ch](mailto:ampuls@cavelti.ch)



## BESSER ALS RECYCLING!

PAPIERFAN bietet nachhaltige Druckprodukte wie Flyer und Poster aus hochwertigem Restpapier an.

Wir schenken ungenutzten Druckbögen so ein zweites Leben – und verwandeln diese in ein einzigartiges, neues Druckprodukt.



Jetzt bestellen und mehr Infos erhalten:  
[papierfan.ch](http://papierfan.ch)

CAVELTI

PAPIERFAN – eine Initiative der Cavelti AG

## SP zur Bürgerversammlung

**SP** Die SP hat am letzten Donnerstag an ihrem monatlichen Stamm die Geschäfte der Bürgerversammlung eingehend diskutiert und nimmt dazu wie folgt Stellung:

Der Gemeinderat Wittenbach legt ein Budget vor, das auf einer Reduktion des Steuerfusses um vier Prozentpunkte beruht. Die SP ist gegen diese Senkung, denn das Budget weist bereits bei unverändertem Steuerfuss ein grosses Defizit auf. Dieses wird durch die Senkung noch deutlich vergrössert auf 2,94 Millionen Franken oder 13 Steuerprozent! Dabei war-

ten auf Wittenbach grosse Investitionen, bei den Schulhäusern, beim Schwimmbad und bei Strassenprojekten. Der Kanton muss auf Geheiss des Parlaments sparen. Die von der Regierung geplanten Massnahmen wirken sich bei verschiedenen Aufgaben und über den Finanzausgleich auch auf die Gemeinden aus. Es ist stossend, dass dies von den Gemeinden heftig kritisiert wird – und gleichzeitig der eigene Steuerfuss gesenkt wird. Neben den erwähnten grossen wären auch kleinere Investitionen der Gemeinde erwünscht, z. B. als

Energiestadt in die Förderung erneuerbarer Energien (statt dort abzubauen) oder als Nachbargemeinde der Stadt St.Gallen in eine faire Mitfinanzierung zentralörtlicher Leistungen. Dies umso mehr, als Wittenbach am 18. Mai der (kantonal leider abgelehnten) Abgeltung von Zentrumslasten der Stadt St.Gallen zugestimmt hat. Die Vorlage zur Schulraumnutzung unterstützt die SP.

SP Wittenbach

eing. |

## Zweimal Ja an der Bürgerversammlung

**DIE MITTE** Die Mitgliederversammlung der Mitte Wittenbach hat an ihrer Mitgliederversammlung von vergangener Woche die Zustimmung zu beiden Anträgen an der Bürgerversammlung beschlossen.

Gemeindepräsident Peter Bruhin erläuterte den anwesenden Mitgliedern das Budget und die Investitionsrechnung 2026. Der Gemeinderat budgetiert auch für 2026 einen Aufwandüberschuss. Dank einem budgetierten Mehrertrag bei den Finanzen von 1,48 Mio. Franken soll der Steuerfuss um 4 Prozentpunkte reduziert werden können, was angesichts der gesunden Eigenkapitalbasis riskiert werden darf. Den grössten Mehrbedarf weist die Bildung aus. Das OZ budgetiert einen Mehraufwand von rund 700 000 Franken, die Primarschule

von rund 800 000 Franken. Die Mehraufwände in der Bildung konnten durch Schulpräsident Thomas Meister und OZ-Schulrat Erich Eberle erläutert werden.

Die Mitglieder der Mitte stimmten auch dem Antrag um Schulraumerweiterung im gelben Schulhaus Dorf zu. Für die Mitglieder ist es die günstigste Lösung, um kurzfristig den benötigten Schulraum zu schaffen.

Weiter wurden die Mitglieder durch Schulpräsident Thomas Meister über die Schulentwicklungsprojekte informiert. Er machte einen kurzen Rückblick auf den Workshop vom 6. September und informierte über die weiter anstehenden Schritte.

Die Mitte Wittenbach

eing. |

## Kerzenziehen – Pfadi Peter und Paul

**IG SCHLOSS DOTTENWIL** Was gibt es Schöneres, als die Adventszeit mit einem stimmungsvollen Sonntag im Schloss zu beginnen? Zum 21. Mal wird das Bistro in ein farbenfrohes Kerzenzieh-Paradies verwandelt. Klein und Gross können sich mit der Zwölf-Farben-Kerzenküche vergnügen. Vorweihnachtliche Düfte feiner Speisen wehen durch die Schlossgänge und laden zum gemütlichen Beisammensein im Saal ein, der durch die Pfadi bewirtet wird. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Sonntag, 30. November, 10.00 bis 17.00 Uhr  
Bewirtung durch Pfadi Peter und Paul  
Auskunft: C. Clerici, 078 684 24 35  
[www.pfadipeterpaul.ch](http://www.pfadipeterpaul.ch)

eing. |

## FDP Wittenbach-Muolen-Häggenschwil bringt drei Anträge zur Entlastung des Budgets 2026 ein

**FDP** Die FDP Wittenbach-Muolen-Häggenschwil hielt am 6. November ihre Mitgliederversammlung im Restaurant Erlenholz ab. Das altersdurchmischte Lernen (AdL) wirft weiterhin erhebliche Fragen auf. Die FDP verlangt vollständige Transparenz, konkrete Antworten und eine nachvollziehbare Strategie, bevor weitere Schritte beschlossen werden. Das Gutachten für die Schulraumerweiterung Dorf wurde als zwingende Folge des starken Schülerwachstums anerkannt und gutgeheissen. Auch das Budget der Energie Witten-

bach (EW) wurde insgesamt als korrekt beurteilt und bestätigt. Der Budgetentwurf 2026 wurde intensiv diskutiert. Insbesondere im Verwaltungsbereich der Primarschule sind einige Stellen weder ausgewiesen noch der Nutzen ersichtlich. Die FDP wird deshalb drei Anträge zur Streichung von überflüssigen Stellen einreichen. Sollte die Bürgerversammlung die vorgeschlagenen Anträge gutheissen, wird die FDP dem korrigierten Budget zustimmen.

eing. |



helle, moderne Wohnung

## zu verkaufen

3,5 / 4,5 Zimmer mit TG-Parkplatz

9300 Wittenbach, Ziegeleistrasse 1, 1OG

[www.newhome.ch](http://www.newhome.ch) Immocode 5952598

079 388 91 95 Markus Brunner



[www.dottenwil.ch](http://www.dottenwil.ch)

Ausstellung der  
Museums-gesellschaft  
Wittenbach im  
Nebengebäude:

«Puppen und  
Puppenhäuser»

„Es werde Licht“

Sonntag, 30. November 2025

10.00 – 17.00 Uhr

## Kerzenziehen mit «Pfadi Peter und Paul»

Klein und Gross vergnügen sich mit der  
12-Farben-Kerzen-Küche.

Eintritt: frei

Auskünfft: 078 684 24 35 (C. Clerici)  
[cristinac@bluewin.ch](mailto:cristinac@bluewin.ch)

**RT RegioTicker  
Wittenbach**

digitale Ergänzung zum am Puls:  
[rtwittenbach.ch](http://rtwittenbach.ch)



# Jetzt Beratung sichern – kostenlose Vor-Ort-Analyse

- **Fenster, die begeistern:** Dreifachverglaste Fenster für hohen Wärmeschutz und ruhigen Wohnkomfort.
- **Moderne Optik trifft beste Dämmung:** Stilvolles Design trifft effiziente Technik.
- **Massgeschneiderte Lösungen:** Individuelle Grössen, Farben und Beschläge.
- **Langlebigkeit, die bleibt:** Hochwertige Materialien, langlebige Sprossen- und Profil-Systeme.
- **Einfach renovieren, schnell profitieren:** Energiesparen, Werterhalt, Wohlfühlklima.

**Mehr Licht. Mehr Komfort. Mehr Wert.**

Ihr Experte für Fenster und Türen

**ALGA**  
Immobilien

ALGA Immobilien GmbH  
Hofenstrasse 18, 9300 Wittenbach  
Telefon +41 71 298 65 55, Mobile +41 79 234 02 46

Gianni Pinto

Tradition trifft  
**ORIGINALITÄT**  
Wo Christbaumkugeln  
Charakter haben

**Weihnachts-deko.ch**  
Ganzjährig geöffnet  
Alle Öffnungszeiten finden Sie auf unserer Webseite

**Lüchinger Galerie**  
Webergasse 26  
CH-9000 St.Gallen  
+41 71 923 68 58  
info@weihnachts-deko.ch

@weihnachts\_deko.ch | Weihnachts-deko.ch

# JAHRESENDE MIT SONDERPREISEN

Neujahrsgüsse von der  
**FIRMA AG** – Mit frischem  
Schwung ins Jahr 2026!  
Wir wünschen Ihnen einen  
gelingenen Start und alles  
Gute fürs neue Jahr!

Hier könnte Ihre  
Werbung stehen!

Ausgabe Nr. 51/52-2025  
Erscheinung: 1. Dezember 2025  
Inserateschluss: 18. Dezember 2025

Bedanken Sie sich bei  
Ihrer Kundschaft oder  
überbringen Sie allen  
einfach die besten  
Weihnachts- und Neu-  
jahrswünsche.

Für jedes gebuchte  
Insert erhalten Sie  
einen 15%-Rabatt.

Die Preise sind auf den Medien-  
daten ersichtlich. Nutzen Sie  
dafür den QR-Code.

**bruggwald**  
**51**  
Wohnen und Pflege  
im Alter

## Advent im bruggwald51

### Adventsfeier im bruggwald51

Verbringen Sie bei uns einen besinnlichen Adventsnachmittag in gemütlicher Atmosphäre. Nutzen Sie die Gelegenheit und lernen Sie unser Haus besser kennen. Gemeinsam eröffnen wir unser Adventsfenster. Wir freuen uns auf Sie.

**Montag, 1. Dezember 2025, 16.00 bis 18.00 Uhr**  
**bruggwald51 – Wohnen und Pflege im Alter**  
**Bruggwaldstr. 51, 9008 St. Gallen**

Musik ab 16.30 Uhr | Eröffnung Adventsfenster 17.00 Uhr  
Alle Infos: [www.bruggwald51.ch/advent](http://www.bruggwald51.ch/advent)  
[www.bruggwald51.ch](http://www.bruggwald51.ch), T 071 246 69 00, [info@bruggwald51.ch](mailto:info@bruggwald51.ch)

- ✿ Feine Guetzli
- ✿ Frische Marroni
- ✿ Heisse Getränke
- ✿ Weihnachtliche Musik
- ✿ Kostenlose Rundgänge durch unser Haus

Eine Institution  
von obvita

**Design**

**St. Galler Design  
Weihnachtsmarkt**

Sa, 29.11.2025  
10 bis 17 Uhr

So, 30.11.2025  
12 bis 17 Uhr

Baumann AG Der Küchenmacher  
St. Leonhardstrasse 78  
9000 St. Gallen

design-weihnachtsmarkt.ch

atelier matulipani  
Florale Papeterie

9000 Spirits  
Gin

Andreas Bechtiger  
Staubfresser bis Fischvogel

maremonte  
Olivenöl, Balsamico, Antipasti &  
Keramik aus Apulien

Baummann & Inbyko  
Flaschenhalter

Old Captain Co.  
Swiss Made shirts

Clarissa Schwarz  
Stofftaschen, Postkarten,  
Linoprints & mehr

IRINI  
Schmuck

IDEENREICH petra koster  
Florales Handwerk

Kräuter Schopf GmbH  
Handgeplückte Tees, Geschenke &  
diverse Köstlichkeiten

LILEY  
Seiden-Foulards

johann's furniture  
Möbel-Design

# JAHRESENDE MIT SONDERPREISEN

Neujahrsgrüsse von der  
**FIRMA AG** – Mit frischem  
Schwung ins Jahr 2026!  
Wir wünschen Ihnen einen  
gelingenen Start und alles  
Gute fürs neue Jahr!

Firma AG | Stadelstrasse 11 | 9000 Wittenbach  
info@firma.ag | www.firma.ag.ch

Hier könnte Ihre  
Werbung stehen!

könnte Ihre  
Werbung stehen!

happy  
2026  
new year

Bedanken Sie sich bei  
Ihrer Kundschaft oder  
überbringen Sie allen  
einfach die besten  
Weihnachts- und Neu-  
jahrswünsche.

Für jedes gebuchte  
Inserat erhalten Sie  
einen 15%-Rabatt.



Die Preise sind auf den Medien-  
daten ersichtlich. Nutzen Sie  
dafür den QR-Code.

Ausgabe Nr. 51/52-2025  
Erscheinung: 1. Dezember 2025  
Inserateschluss: 18. Dezember 2025

# New Kia EV3

Über 600 km Reichweite.



**KIA**  
Movement that inspires




Mehr erfahren.



**Grüntal Garage**

Ladhuebstrasse 1  
9300 Wittenbach  
www.gruental.ch

**MÖBEL MARKT MEIER AG**

**Sonntagsverkauf und Sonderverkauf bei Möbel Meier**

Am Sonntag, 23. November, laden wir Sie herzlich zu unserem Sonntagsverkauf nach Mörschwil ein. Von 9.00 bis 17.00 Uhr haben wir geöffnet und präsentieren Ihnen besondere Aktionspreise auf viele Möbel und Wohnideen. Parallel läuft unser grosser Sonderverkauf mit attraktiven Angeboten, nicht nur am Sonntag, sondern auch davor und danach.

Entdecken Sie die grosse Bico-Matratzen-Ausstellung mit persönlicher Beratung und spüren Sie den Unterschied beim Probeliegen. Auch bei den Polstergruppen lohnt sich ein Besuch. So viele Sofas, Wohnlandschaften und Sessel wie jetzt hatten wir selten ausgestellt. Unser erfahrenes Team berät Sie persönlich und individuell. Dank unserer Preisgarantie kaufen Sie immer zum besten Preis. Möbel Markt Meier ist Ihr Partner für Qualität, Stil und zuverlässigen Service.

**OBVITA**

**Adventsnachmittag und Adventslaterne im bruggwald51**

bruggwald51 – «Wohnen und Pflege im Alter» bietet neben Standard- und Superiorzimmern auch 2,5 Zimmer-Wohnungen. Das Haus, seine Mitarbeitenden sowie das Angebot kann man am Montag, 1. Dezember, näher kennenlernen. Dann lädt bruggwald51 zu einem gemütlichen Adventsfest ein. Von 16.00 bis 18.00 Uhr wird die Weihnachtszeit mit weihnachtlicher Musik, heissen Getränken, frischen Marroni und feinen Guetzli eingeläutet. Um 17.00 Uhr wird das erste Fenster der Adventslaterne feierlich geöffnet. Die einzelnen Fenster der Laterne wurden von den Bewohnenden gestaltet. «Die Adventszeit beginnt für uns mit der Adventslaterne und ist für uns der perfekte Einstieg in eine besinnliche (Vor-)Weihnachtszeit», sagt Renate Hoffmann, die Leiterin von bruggwald51.

Mehr Informationen auf [bruggwald.ch/advent](http://bruggwald.ch/advent).

# SONDER VERKAUF



- Sonder Aktionspreise ✓
- Grösste Bico Ausstellung ✓
- Über 300 Polstergruppen ✓



Mit unserem Familienunternehmen sind wir eng mit der Region verbunden

*Denn do isch üses Diheime*

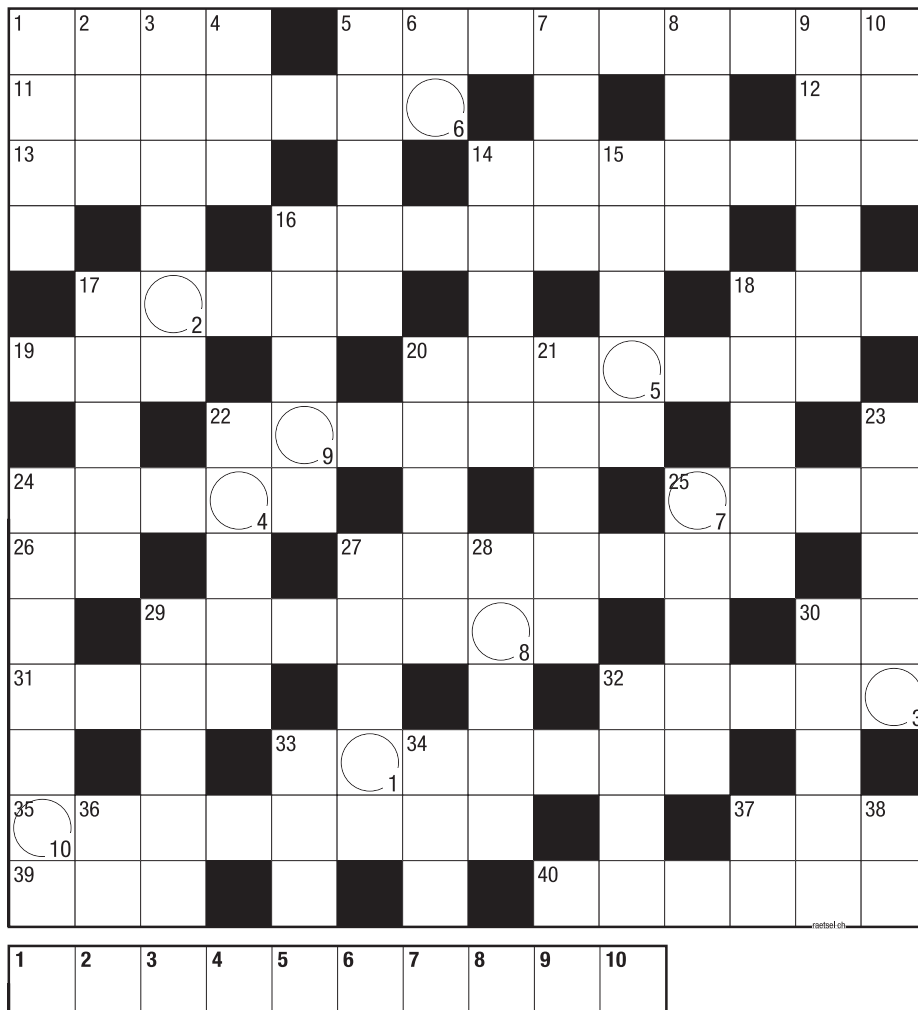
STEINIGFELDSTRASSE 1  
9402 MÖRSCHWIL

**MÖBEL MEIER**

GUTE MÖBEL - GUTE PREISE

Öffnungszeiten Mo-Fr 9:00-18.30 Uhr, Sa 9:00-17:00 Uhr • Telefon 071 511 08 00 • [info@moebel-markt-meier.ch](mailto:info@moebel-markt-meier.ch) • [moebel-markt-meier.ch](http://moebel-markt-meier.ch)

# Rätsel *im Puls*

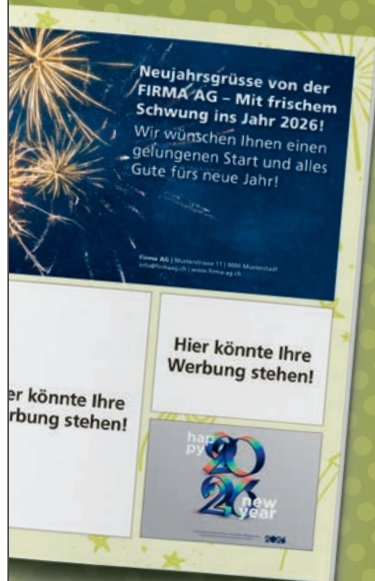


**Waagrecht:** 1. Fluss im Kanton Waadt, 5. religiöse Menschen, 11. schweiz. Olympiasieger (Steve), 12. Doppelkonsonant, 13. arab. Fürstentitel, 14. Ort mit Mineralquelle im Kt. VD, 16. Pass v. Wallis ins Tessin, 17. Stadt im Kanton Aargau, 18. 3./4. Fall von wir, 19. einschliesslich, samt, 20. Bahntunnel im Kt. GR, 22. schweiz. Kabarettist (Michael), 24. starkes Kaffeegetränk, 25. schweiz. DanceMusiker: DJ..., 26. dt. Vorsilbe, 27. Saumpass zw. Uri u. Obwalden, 29. grösstmöglich, 30. schweiz. Kulturzeitschrift, 31. Marinedienstgrad, 32. Bergzug im Kt. ZH, 33. Problemlösung, 35. alt Bundesrätin (Doris), 37. Cocktail, 39. eingefräste Rille, 40. Vorname v. Biellmann

**Senkrecht:** 1. Märchenriese, 2. Zuckerrohrschnaps, 3. Kommission, Gremium, 4. Berg im Albulagebiet: Piz d'..., 5. westafrikan. Staat, 6. Abk.: laut, 7. gleichmässig hoch, flach, 8. magische Wirkung, 9. Bündner Hochebene, 10. metallhaltiges Mineral, 14. Trockengras fürs Vieh aufbereiten, 15. Anfänger, 16. Vorn. v. Sängerin Martinetti †, 17. zweigliedrige Summe (math.), 18. Vereinigung, Bündnis, 20. lat.: Segel, 21. Norm, Vorschrift, 22. peinl. Vorfall, Skandal, 23. Talksendung auf Radio SRF 3, 24. leise reden (ugs.), 25. f>xte, 27. Figur bei Disney (Löwe), 28. sehr schnell, 29. Elefantenführer, 30. Bindestrich, 32. Säugetier, 33. schweiz. Sozialversicherung, 34. Initialen d. phant. Malers Giger †, 36. EG-Nachfolgerin, 37. jp. Begriff für Lebensenergie, 38. ital. Tonbez. für das D

Die Lösungen dieses Rätsels finden Sie ab Freitag auf [www.ampuls-wittenbach.ch](http://www.ampuls-wittenbach.ch) und in der nächsten Ausgabe.

## JAHRESENDE MIT SONDERPREISEN



Bedanken Sie sich bei Ihrer Kundschaft oder überbringen Sie allen einfach die besten Weihnachts- und Neujahrswünsche.

Für jedes gebuchte Inserat erhalten Sie einen 15%-Rabatt.

Gerne bieten wir den Unternehmen eine attraktive Werbemöglichkeit in der Ausgabe 51/52-2025 vom 18. Dezember 2025 (Inserteschluss 1. Dezember 2025).



Die Preise sind auf den Mediendaten ersichtlich. Nutzen Sie dafür den QR-Code.